

Земаєтрус у Токіо і Йокагамі не спричиняє  
ліяких шкід. Осередок земаєтрусусу находивсь  
набути в околиних Катура.



## Англо-німецьке порозуміння і європейські нації.

Женева, 27. червня 1935.

Порозуміння щодо сил німецької фальти, добути минулого тижня у Лондоні, має значіння, що виходить далеко поза його властиві рамки. Без перебільшення можна сказати, що це порозуміння може бути зворотним пунктом у відносинах не лише між Англією та Німеччиною, а й між Німеччиною та Францією.

Булоб неоправданим оптимізмом вірити, що швидко буде створений пакт чотирьох держав, але не можна поминути без уваги голосів італійської преси на цю тему у зв'язку з подорожжю лорда Ідена до Риму. Деякі італійські часописи гадають, що ця подорож могла бути першим щаблем в напрямі поширеного порозуміння між Англією, Францією, Італією та Німеччиною — порозуміння поширеного, очевидно, на Польщу. Дипломатичний співробітник „Польсько-Італія“ зазначає, що справи йшлиб значно краще для альянсів, коли вони заключили пакт чотирьох, пропонувавши Мусоліні у 1933 році. Від того часу даремне шукали інших шляхів та пробували інші системи. Добрий шлях нових досвідів доказав, що основи миру в Європі є ті, на які вказав Мусоліні.

Можна сподіватися, що лорд Іден, вертаючись з Риму до Парижа, спопуляризує у Франції італійські погляди на пакт чотирьох чи п'яти держав. Але й перші відвідини його в Парижі зменшили поважно невдоволення, викликане там англо-німецьким порозумінням. Невдоволення це було з погляду дотеперішньої французької політики досить зрозуміле. Англо-німецька морська угода перекреслила не лише дотичні точки версайського договору, а й франко-англійських протоколів з 3. лютого цього року, і Стрезу і відому догану Союзу Народів Німеччині з приводу її новоозброєння. Вина за те, що англійський уряд порозумівся самостійно з Німеччиною, не порозумівшись раніше з Францією, паде цілком на сам французький уряд, який Англію і Італію ставив в останніх часах надто часто перед dokonаними фактами. Останній з тих фактів, союз з Москвою, надто небезпечний, щоб уряд Великобританії довше міг це терпіти. Тому Францію також нарешті поставлено перед справді далекосягалим докранням фактом.

Чи це отямить Францію? Можливо, якщо взагалі ще можна перебороти отруйні впливи большевицько-соціалістичного французького блоку. Факти політичного життя Європи промовляють цілком недвозначно. Відомий редактор П. Бріке пише на цю тему в „Журналь де Женев“: „Підписуючи франко-совітський пакт-французький уряд не обчислив того, що він підкопує цим співробітництво між Парижем та

Лондоном. Гадаючи налякати цим пактом Німеччину, вона лише скріпила її цим. Тринацять місяців тому ми писали, що франко-совітський союз може лише зблизити Лондон з Берліном. Франко-совітський пакт спричинив сучасну тактику Великобританії. Лякаючись, що Німеччина її обдурить, Франція дала себе обдурити Москві та віддалилась від своєї наймогутнішої союзниці, Англії.

„Москва є колючим на глиняних ногах. І ту Москву Франція просить стерегти договори, мир, безпеку і справедливість. Москву, що в найбільш жорсткий спосіб поневолює невинні народи! Як може Франція, відкидаючи свої найбільш шляхотні традиції, підтримувати тих, що нищать фінську расу, давають Кавказ і Україну? Невпинний наступ Совітів на 30 мільонів українців є ганьбою нашого ХХ. віку. Але нації вбити не можна. Прийде день, коли вони повстануть і кинуть в порох своїх гнобителів. І як можна думати устійнити безпеку та мир Європи на злочині? Якоюж непевною основою є кривда!“

„П. Іден переконався мабуть про це, перебуваючи у Москві. П. Ляваль, що є одним з найбільших політиків Франції, надто досвідчений, щоб не розуміти цілої небезпеки сучасної ситуації. Він дістав тяжку спалнину, але ми спокійні, тямляючи його зручність“.

Політичній зручності Ляваля завдячує справді Франція всі ті обмеження і застереження, які вписано до франко-совітського пакту та які суперечать справжньому франко-московському воєнному союзові. Але чи пощастить йому завернути Францію з того фатального шляху зближення з Москвою, яким Франція йде тепер, покаже найближча будучина. Нагоду для цього Франція у всякому разі матиме підчас найближчих переговорів про повітряну угоду, загальне обмеження зброєнь і т. і., що мають незабаром відбутися між Англією, Німеччиною та Францією. Можливо, що в Парижі зрозуміють, що Лондон вартий більше ніж Москва, та що протиліжності Англії з самою Москвою влізати проти Німеччини можна небагато. А перемога цієї думки в Парижі булаб цілковитою поразкою дотеперішньої системи оточення Німеччини та союзу з Малою Антантою.

Значіння англо-німецького порозуміння тим більше, що воно сталося майже безпосередньо після відомої промови Гітлера, в якій наголошено окреслено становище Німеччини супроти московського большевизму. Ця історична промова доказує яскраво наміривання в Європі свідомості, що кожне порозуміння великих держав між собою може бути спрямоване лише проти Москви.

А від порозуміння великих держав до розкладу СССР на його складові частини лишається лише один, хоч як великий, крок. Це знати дуже добре і московський уряд і поневолені нації СССР.

М. Дашко.

## Знеславлення історії нашої церкви.

„Вінець“ celibатної реформи.

V.

МАНЕВР З ЦЕРКОВНОЮ ТРАДИЦІЄЮ.

Традицію східної Церкви щодо жонатого типу світського кліру, „муж одної жінки“, о. Мартинюк проголосив за схизматичну, не-католицьку. Ще й підсилив своє твердження письмом холмського уніятського єпископа Максиміяна Рилла з 1773 р., де цей єпископ без обиняків каже: „Супружжя священникам полишили на Сході творці схизми, щоби простих більше в схизмі закріпити; а зробили се з ненависті до Римської Церкви“ (стор. 170). О. Мартинюк підкреслив собі ці слова з листа єп. Рилла. Дійсно є зв'язок: Якби колись у нашій історії не Рилла, то нині й Мартинюків не було б в нас!

Зачисливши, на основі своєї нужденної софістики, св. Письмо і І. вікеський собор на

користь виключно латинської церковної традиції, о. Мартинюк має розв'язані руки — далі аргументує, як йому любо: що ніби тільки латинська практика (обов'язковий celibат духовенства) є католицька; що католики всіх обрядів мусять прийняти „право celibату“ (автор завіси говорить з польська „право“, замість „закон“; він показується недоуком також у мові та стилістиці), якщо мають стати повними католиками; що „священничому стану не пристойть супружжя поняття“; що жонатий тип духовенства це „плід необсерванції“, „уїмаючий церковній приличності“ (391), „рана в дисципліні“ (384); що „з огляду на обов'язок позитивного ушановання Пресв. Евхаристії не сміє св. Церква засадничо вдовольнитися жона-

БАРБЕЯ Д' ОРЕВІЛІ.

9)

## Поза партією віста.

Чи був це якийсь знак, якесь порозуміння, чи змова, як воно буває між коханнями — оті мовчки розжовувані та обкушувані квіти?... Я справді повірив у це. Вона спокійнісінько вклала знову перстень на палець, коли офіцер досить ним намиливався, і віст поплив далі, замкнений, німий, похмурий, якби ніщо його не порушило.

Щож нарешті було в тому всьому такого, що мене так схвилювало і так врізалось у мою пам'ять, як мідерит, коли час не стер ніодної рибочки з тої сцени? Я бачу ще Марморове обличчя, вираз кришталюного спокою графині, що на хвилинку розтанув у пожадливому тремтінні, з яким вона понохала й розжувала резеду. Все це залишилося в мені і ви зараз зрозумієте чому. На ті факти, що між ними я не бачив добре зв'язку на факти слабо освітлені інтуїтивним здогадом, за який я докоряв собі, факти попере-плутувані у клубку можливостей і неімовірностей, — на те все аж пізніше упав промінь світла, що роз'яснив мені той хаос.

Мене віддали до гімназії досить пізно. Я про-сидів у ній два останні роки, не вертаючись до-дому. Саме там довідався я, з родинних листів про смерть Ермінії Стассевілі, що впала жертвою якоїсь хоробливої апатії, непомітної в неї аж до останніх хвилин, коли лікувати її було вже за пізно. Ця новина, передана без комента-

рів, заморозила мені кров тим самим холодом, що його відчув я в дядьковому салоні, коли вперше почув той кашель, немов похоронний дзвін і коли раптом прокинувшись у мені такі жахливі здогади.

Люди досвідні у духових справах зрозуміють мене, що я не насмілювався поставити ніодного запиту з приводу несподіваного загину такої улюбленої доньки і такої багатонадійної молододі дівчини. На мене находили аж надто трагічні думки, щоб я міг із кимось про це говорити. Коли я вернувся до батьків, наше місто змінилось зовсім; міста — як жінки, — коли їх довше не бачиш, пізнати їх важко.

Було це після 1830. р. Липнева революція сполоснула й англії; вони виїхали з міста, де звичай і звички під натиском подій сильно по-сунувались. Мій перший запит був: що сталося з Мармором Каркоелем. Мені відповіли, що він вернувся до Індії з урядового наказу. Сказав мені це той вічний „кавалір“ Тарсіс, один з чотирьох учасників незабутньої — бодай для мене діамантової партії. Відповідаючи, він упер свої очі в мої, як людина, що чекає дальших запитів. Отож я майже мимоволі — бо душі відгадують одна одну швидше, ніж може проявитись воля — спитав:

— А пані Трамбле-Стассевіль?

— То ви знали щось? — відповів він мені досить таємно так, ніби довкола нас сто вух на-сторожилось, а нас було двоє.

— Ні, — відповів я — я не знаю нічого.

— Вона вмерла на легені, як її донька, мі-сяць після від'їзду того чорта Каркоеля.

— Чому так точно означаєте дату смерті і чому згадуєте теж Каркоеля?

— Отже ви справді нічого не знаєте? Ну, то знайте, що вона була мабуть його любовою. Так бодай говорили тут про це, хоч і пошепки. Тепер уже і не вважуються говорити. Ця графиня то була першорядна лицемірка. Така вже була зроду, як інші жінки зроду мають біляве або чорняве волосся. Вона зжилась з брехнею так, що брехня заступала їй правду — і то просто, природно, без ніякого зусилля та намагання. Та і крізь таку зручну та глибоку брехню, що її ледви щойно недавно вдалось розкрити, пробивались поголоски, що затихали від самого жаху як можна їх поширювати... Коли вірити пого-лоскам, то той шотляндець, що любив тільки карти, був коханцем не тільки графині, хоч вона не приймала його ніколи дома, як інших і га-тила в нього епіграмами, як ні в кого в нас, з демонічною злобою при кожній нагоді!... Мій Боже, це не булоб нічого, якби на цьому все скінчилось! Але найбільше лихо в тому, що „бог шлему“ — зашлемував усю рідню. Біденька Ермінія потайки до нього молилась — пані Ернестина Бомон може вам про це розповісти, коли схочете. Щось лиховісного було в цьому. Чи він кохав її, чи маму, чи обидві, чи ніодну? Чи на маму дивився тільки як на рідану ставку гри? Хто його знає? Звідси починається вже темна історія. Єдине певне те, що мама, яка мала душу так само суху, як тіло, зненавиділа доньку і причинилась до її смерті.

(Далі буде.)







р. був не осядом 1-го курія Холодного Яру — тільки офіцером чужоземного легіону у Африці, та награвувавши у. індуція (!!!) величезних грошей купив у Варшаві люксусове авто і розкидав ті гроші на гарних артисток, або виправдуватися від „обвинувачення“, що я хотів застрілити Шиманського у Тернополі, як раз тоді, коли він уже сидів там за шпйонажу в користь большевиків, а я сидів ще в большевицькій тюрмі у Херсоні під Чорним Морем — хіба не маю найменшої потреби.

Щодо тих „страшних злочинів“ на користь ТПУ, які мені тепер закидає Шиманський — то я оповім з цієї нагоди ще щось зовсім нове: Коли хтось переходить чужий кордон, то тим, чому він прийшов, що робив за тим кордоном — цікавляться в першу чергу з обов'язку органи, від яких залежить: чи той чоловік дістане право на побут у тій державі як політичний емігрант — чи його, як впр. Шиманського, всадять до тюрми, а потім викинуть за кордон. Ї органи мають можливість перевірити те, що їм треба, по обох боках кордону. В випадку зомню вони мали ще й тридцять свідків-свідчанків, що як політичні в'язні були обмінані у той час з большевиками. Ті люди перебували зомню в різний час, в різних большевицьких тюрмах протягом 1924—1931 року. Серед них були між іншим і жертви Кароля Шиманського. У вашому власному (чи „громадянському“) інтересі, панове редактори, раджу вам: видрукуйте краще ту заяву Шиманського, бо оте „конспіративне“ нібито „компромітування моєї особи“ — є смішне і досить гдуло виглядає. А в якій цілі він став членом соціалістичної громади і пише до вас заяву — вам краще знати.

Юрій Горліс-Горський.

## Тревала нагорода пильності

практичний фотографічний апарат від зол. 8-30 у найбільшому виборі

## „Фото-Радіо-Палає“

Львів, Марійська пл. 8. (Дім Шпрехера).  
Поспішна Робітня Іматорських Робіт. 43/91 6—10

### ВЕЛИТЕНСЬКИЙ СТРАЙК У ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

ВАШИНГТОН. 30. 6. ПАТ. Переговори вуглекопів з власниками копалинь (у вуглевім басейні в Алянських горах) у справі нових договорів про час праці та висоту платні не довели до порозуміння.

Провідник федерації вуглекопів видав приказ, щоб вуглекопи нині вночі почали страйк. Сподіються, що до страйку приступить 400 тисяч вуглекопів.

ВАШИНГТОН. 1. 7. ПАТ. На домагання през. Рузвельта провідник синдикату вуглекопів відмовив страйк на 30 днів.

## НОВИНКИ

— Магазин постелі Р. Джала, Львів, Хорушин 3, поручає: ковдри, матраци по найдешевших цінах. Переробляє ковдри по 5 золотих, матраци по 7 зол. 639 86-100

— Де побудують пам'ятник Писудського. Комісія будови пам'ятника Писудського радить в магистраті над цим, де побудувати пам'ятник. Предполагають три місця: на узбіччі Цитаделі при вул. Пелчинській, на Губернаторських Валах після збудування будинку гімназії або в Єзуїтському городі перед університетом. Дир. Чоловський піддав думку, щоб пам'ятник став на пл. св. Духа, після збудування камениці, в якій є Віденська каварня. Ухвалили не брати під увагу Єзуїтського городу лише три інші місця.

— Хуртовина над Станиславом. Після останньої спеки перейшла над Станиславом нагальна хуртовина з грозами та зливою, що тривала майже годину. Один грим ударив у міську газетню. Біла грим „Сокола“ вбив грим корову. В Підпечерах під Станиславом від грому згоріли будинки господаря Бойчука. Шкоди є понад 1000 зол. Також у Надвірній щині перейшла велика буря. У Рафайлові обірвалася хмара. Вода залила частину села. Вода в ріці Бистриці піднялася значно.

— Вбив за цвітку. У місцевості Шпіль над Дунаєм член військової формациї Остерміше Штурмшарен застрілив рільного робітника, при цьому згинув і жінка, що була недалеко. Це було політичне вбивство. Вбитий був націонал. соціаліст, а в кляпін сурдута мав цвітку золотки, яку тепер носять в Австрії замість забороненої нац. соціалістичної відзнаки. Робітник на зазив вояка не хотів викинути цвітки, тоді вояк добув револьвер і застрілив його. Вояка арештували.

— Згоріло 14 осіб. Автобус міжмістової комунації на шляху Рабат-Мекнес з невідомих причин перекинувся у місцевості Кемісет і почав горіти. 14 осіб згоріло, 7 тяжко попарилося.

## СПОРТ.

### ОЛ. ГАРКАВЕНКО МИСТЦЕМ СВІТА.

Наш відомий змагун у тяжкій атлетичній Олександр Гаркавенко здобув цього року знову мистецтво світа у важко-атлетичних змаганнях, цим разом у міжнародних змаганнях у Варшаві.

### УКРАЇНА — ПОЛЬОНІЯ 4:1 (4:1).

Україна: Гуцул, Зелінський, Воробець, Підлісський, Якимів, Сиротюк; Микитин II, Миклош, Лисик, Краєвський, Якевич. По довільній часі знову Україна виграла змагання і добула два цінні пункти та має надію опустити фатальне останнє місце в таблиці. Чорночервоні мали добрий день і виграли заслужено, але треба зазначити, що є ще слабкі пункти в дружині, саме оба крайні; Якевич грав дещо краще від Микитина II,

але цей останній грав цілком слабо. Душею грав був Миклош, всі ворота були з його ініціативи, який сам стріляв. Добрий був і Краєвський, який гостро стартував на кожний матч. Всеполюк оборону противника. Лисик дуже працелюбно грав цім разом добре офензивно і дефанзивно, ші скрипки грав Підлісський, Якимів значноштрив як на останніх змаганнях і подання до напад були цілком добрі. Сиротюк авдовали. В обороні Воробець дещо слабше як зазвичай, Зелінський сповні савадання без замиту. Воротар Гуцул належав до найкращих змагунів на грищі, ймпонує у нього спокій, обрешалення і передовсім знаменита орієнтація; кілька точних стрілів оборони у гарній стилі.

Зачинає Україна і переносить гру на це підніжжя, стріла Лисика іде в авт. У 3 хв. Миклош дістає гострим стрілом півнісним з окола 16 метрів до перших ворота. В 6 хв. Миклош дістає м'ячами противника і викладає Краєвському, який добує другі ворота. Подібна ситуація є у 9 хв. Знов Краєвський дістає з подання Миклоша і 3:0! Оплескам на кінці Польонія перепроводжує тепер кілька добрих акцій але Гуцул все певно боронить; у 21 хв. два „Іла“ біля нії ідуть в стовп. В 32 хв. Якевич „перезіває“ оборону, центрує і Миклош добуває четверті авт. Остатні ворота добуває Польонія у 44 хв. із запання Польонія темпо гри дещо слабше, назагал го мають дещо більше з гри, раз боронить Гуцул майже безупинній ситуації, раз Підлісський ратує на її в останнім моменті. Під кінець знову перевага України.

Суддуював добре п. Рашіш. Видів око 800.

### УКРАЇНА II — ЧОРНІ 3:0 ( )

Товариські змагання. В Україні побався Ігушельницький, який добув всі три голи.

### МИСТЦТВА ЛІГІ.

ЛьВІВ. Погонь — Варшавянка 7:2 (5)  
КРАКІВ. Висла — Барта 3:1 (1:1).  
КРАКІВ. Гарбарня — Рух 5:4 (2:2).  
ВАРШАВА. Польонія — Краковія 2:0  
ВАРШАВА. Легія — Шаєськ 5:4 (2:2)

### МИСТЦТВА ОКР. ЛІГІ.

РЯШІВ. Лехія — Ресовія 2:1 (1:0).  
ЛьВІВ. Гасмонія — П. Сокіл 2:0 (0:0)  
ПЕРЕМИШЛЬ. Чорні — Чувал 1:0 ( )  
ЯРОСЛАВ. Огніско — Лехія 5:1 (2:0)  
ЛьВІВ. Чорні — Погонь 1:5 (0:0)

### ЗМАГАННЯ В КРАЮ.

ПЕРЕМИШЛЬ. Сян — Рух 1:0 (1:0) мистецтво А. кл. Рішавчі ворота стріляв Турко.  
БОРИСЛАВ. Білі — Дністер 1:1 (1:1)  
ХОДОРІВ. Віл — Ходоровія 2:0 (1:1)  
ДРОГОВИЧ. Дністер — Т. У. Р. 8:0.  
ДРОГОВИЧ. Бетар — Підгір'я 2:0 ( )

## Нові книжки й журли.

ВІСТІ З ЛУГУ, щомісяць приовиченого в і бочанні справам, просвіті і науці. Львів, чер. 1935. Р. Х. Ч. 6. Зміст: Вітателі! Ювілейне Лугове то у Львові 30. червня 1935 р. Лугове Організація оках 1925—1935.

# ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає.

### Театри.

Великий Миський Театр.  
Нечиний.  
Театр Різноманитостей.  
Поведілок, 1. VII. год. 8 веч. „Школа водатників“.  
Вікторок, 2. VII. год. 8 веч. „Школа водатників“.

### Кіна.

АДРІЯ: „Доліна тривоги“, „Страшна ніч у Зоо“.  
АПОЛЬО: „Фраскіта“.  
АТЛАНТИК: „Гармонія“ (большевицька муз. комедія), „Світ залюблений“ (мер. комедія).  
ВАНДА: „Пісня пісень“, та „Зас когана“.  
ІРАЖИНА: „Муму бути молодий“.  
КАСІНО: „Віденські ночі“.  
КОЛІСЕЙ: „Вбивство в Трініаді“, ревіл „Останній раз бачимо насі“.  
КОПЕРНИК: „Унадок Дон Хуана“ (Дуглас Фербенкс).  
МАРУСЕНЬКА: „Нічне життя богів“, „Добра ворожка“.  
МІРАЖ: „Весняна парада“ з Фр. Галі.  
МУЗА: „Білі люди“, „Все жарт“.  
НАКС: „Годгофта“.  
НАЛІС: „Нескопний“ (на осн. Ед. Болеса), „Людина без лица“.  
НАН: „Не хочу знати хто ти“.  
РАЙ: „Азбука кохання“ з Димішою та Круковським.

### СВІТ: Нечиний.

СОНЦЕ: Збешечена\* та ревіл.  
СТИЛЕВЕ: „Ганна“, Іна Беніта і ревіл.  
УТІХА: „Таємниця експресу ч. 6“ та ревіл з Й. Бедзьким.  
ХИМЕРА: „Місто під терором“.

### Закордонне радіо.

Понеділок, 1. липня 1935.

Відень (306,8) 14:00 Нівер Зенгернабен, 17:35 Сп. ресітала (пісні Брамса та Малера), 20:00 Дішев, спів, 22:10 З опер Верді та Вагнера, Прага (470,2) 19:30 „Русалка“ оп. Двожака, Париж (1618) 15:00 Концерт, 20:45 Музика, спів, рецитатії, Атлєона (531) 20:45 Пісні, Білгород (437,3) 13:15 Оп. арії, Берлін (356,7) 2:20 Берг. мелодії, 22:30 Молодець мелодії Бетовена, Кенігсвустергаузен (1571) 14:00 Музика, 17:45 Соната на альта. та форт. Шлаєма, Кельн (455,9) 16:00 Твори Шумана (сп., форт.), Ляйпціг (382,2) 12:20 Квартет, Мінхен (405,4) 13:15 Концерт, 16:10 Пісні в супр. дуети та скр., Бресля (315,8) 15:30 Співа, Будапешт (550,5) 17:30 Маджарські й боаг. пісні, 18:40 Циг. орх., Мільно (221,2) 20:40 Симф. концерт, 22:00 Оп. мелодії, Рим (420,8) 17:05 Концерт солістів, 20:40 „Линьоскочки“ ком. оп. Ганна.

Вікторок, 2. липня 1935.

Відень (306,8) 17:25 Скрипка, 19:30 Пісні й арії (Ардел, тен.), 22:40 „Пісня диванка“ оп. Штрауса, 1:00 Віденські мелодії, Братислава (298,8) 19:2 Твори

Бельовського (спів), Кошиці (259,1) 17:40 Для Закарпаття (нар. пісні), Прага (470,2) 18:30 Пісні, 21:10 Концерт орх., Париж (1618) 12:15 Легла муз., 20:45 Розр. вечір, Берлін (356,7) 12:00, 17:00, 21:00 Концерт, 19:00 Брансоні пісні, Кенігсвустергаузен (1571) 19:00 Вес. концерт, 22:30 Нічна музика, Ляйпціг (382,2) 12:00 Концерт, 19:05 Пісні й мелодії С. Пруссі, Будапешт (550,5) 18:30 Скрипка, 21:45 Концерт, Мільно (221,2) 11:30 Легла музика, 20:40 Музика XVII. і XVIII. ст., Рим (420,8) 13:15, 17:30 Легла музика, 21:55 Концерт солістів.

### Львівське радіо.

Понеділок, 1. липня 1935.

6:30 Ранішня авт., 8:25 Практ. вказівки, 11:57 Сигнал часу, 12:03 Метеоролог. вісті, 12:05 Подуди денник, 12:15 Мій коханий Августе! мелодії в давніх часів (орх.), 13:00 Хвилянка для жінок, 13:05 Концерт, 15:15 Біржа, 15:25 Експорт, 15:30 Адам: Увертюра з оп. „Коли б була королема“ з гр. на, 15:40 Поір емігранти! Пашпорт на сходах, 16:00 Для дітей: Гри та забави в повітрі, 16:15 Концерт (дуети, сар., форт.), 16:30 Мандрилка Іванни, 17:00 Концерт орх., 17:40 М. Ганка: Тріо д-моль на кларнет, фатот і форт., 18:00 Гутірка Вр. Вінаєра, 18:15 Муж. хор, 18:30 А може турпір спорт. поезії, 18:40 Сусп. хвилянка, 18:45 Концерт хору солістів під дир. Воя. Божина, 19:15 Рєкани. концерт, 19:30 Волячка авт., 19:50 Що читати (Книжки про людз), 20:00 Як треба ходити по світі, 20:10 Вечір віденських мелодій

(муз. сп.), 20:45 Веч. денн 20:55 Обави з давньої та суч. Под 21:00 Симф. концерт, 22:00, 22:05 Спористи, 2:1 Концерт малой оркестри

Вікторок, 2. липня 1935.

6:30 Ранішня авт., 8:25 авт. вказівки, 11:57 Сигнал часу, 12:03 Метеоролог. вісті, 12:05 Подуди денн, 12:15 Мій коханий Августе! мелодії в давніх часів (орх.), 13:00 Хвилянка для жінок, 13:05 Концерт, 15:15 Біржа, 15:25 Експорт, 15:30 Адам: Увертюра з оп. „Коли б була королема“ з гр. на, 15:40 Поір емігранти! Пашпорт на сходах, 16:00 Для дітей: Гри та забави в повітрі, 16:15 Концерт (дуети, сар., форт.), 16:30 Мандрилка Іванни, 17:00 Концерт орх., 17:40 М. Ганка: Тріо д-моль на кларнет, фатот і форт., 18:00 Гутірка Вр. Вінаєра, 18:15 Муж. хор, 18:30 А може турпір спорт. поезії, 18:40 Сусп. хвилянка, 18:45 Концерт хору солістів під дир. Воя. Божина, 19:15 Рєкани. концерт, 19:30 Волячка авт., 19:50 Що читати (Книжки про людз), 20:00 Як треба ходити по світі, 20:10 Вечір віденських мелодій

### ДРІВНІ ОГОЛОШЕННЯ

Золото, срібло, годинни, бравіян На. Бушек, Львів, Акація 6, 12. 218-48. 1708 713

Футра на сплати винос робітнич. Тер Карника, Лузасінськ, побіч рідного Дому. 1817